



危疾賠償申請表-心臟病 CRITICAL ILLNESS CLAIM FORM – HEART ATTACK

| 保單持有人姓名 Name of Policyholder | 受保人姓名 Name of Insured | 保單編號 Policy No. | | | | | | | | |
|---------------------------------------------|--------------------------------------------|-----------------|---|--|--|--|--|--|--|--|
| | | | | | | | | | | |
| 受保人身份證/ 護照號碼 I.D. / Passport No. of Insured | | | | | | | | | | |
| | | | _ | | | | | | | |
| 保險中介人資料 INSURANCE INTERM | 保險中介人資料 INSURANCE INTERMEDIARY INFORMATION | | | | | | | | | |
| 保險中介人姓名 Name of Insurance Intermediary | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | |
| 保險中介人編號 Insurance Intermediary Code | 聯絡電話 Contact No. | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | |

重要須知 IMPORTANT NOTE

- 此表格適用於「危疾」或「嚴重病症」附加保障的賠償申請。This form is applicable for Dread Disease or Major Diseases benefit riders.
- 請以正楷填寫本申請表。任何資料如有更改,受保人/保單持有人/索償人必須在更改的位置簽署作實。Please complete this form in BLOCK LETTERS. All amendments should be endorsed by the Insured / Policyholder / Claimant in full signature.
- 本申請表中所用之「本公司」或「貴公司」之表述指中國人壽保險(海外)股份有限公司。The expressions "the Company" or "our Company" used in this form refers to China Life Insurance (Overseas) Company Limited.
- 本申請表第一部分必須由受保人/保單持有人/索償人填寫·並需於出院後三十天內連同有關之單據及出院證明書之正本呈交本公司。Part I of this form must be completed by Insured/Policyholder/Claimant and returned to the Company within 30 days from date of discharge with original receipts and discharge note.
- 如受保人為十八歲或以上,受保人及保單持有人必須親自填寫及簽署本申請表,如受保人為十八歲以下,本申請表應由保單持有人及受保人之家長或合法監護人填寫及簽署。如受保人/保單持有人因傷殘不能書寫,其直系親屬可代為填寫本申請表及簽字,並提供關係證明及醫生證明。If the insured is at or above age 18, the Insured and policyholder must complete and sign this form by his or her good self. If the insured is under age 18, this form should be completed and signed by policyholder and the insured's parent/ legal guardian. In the event that the Insured/ policyholder is physically incapacitated and prevented from signing, this form may be completed and signed by an immediate family member with relevant relationship proof and physician's statement provided.
- 若受保人/保單持有人/索償人以圖章蓋印簽署·必須由一位見證人予以見證。見證人之個人資料只會用於處理本索償申請及核實和確認本申請表簽署人的身份之用。If the Insured/Policyholder/Claimant uses a signature stamp, it must be witnessed by a witness. The personal particulars of the witness will only be used for the purpose of processing this claim and verifying and confirming the identity of the signatory of this form.
- 受保人/保單持有人/索償人之簽署必須與本公司之紀錄相同。The signature of the Insured / Policyholder / Claimant must be the same as the Company's record.
- 保險中介人或銀行營業員收到本申請表並不代表本公司已收到。Receipt of this form by your Insurance Intermediary or bank officer does not constitute receipt by the Company.
- 如有任何查詢·請與 閣下的保險中介人聯絡或致電本公司客戶服務熱線(852) 3999 5519 查詢。填妥的表格及所需文件請寄往香港灣仔軒尼詩道 313 號中國人壽大廈 22 字樓。If you have any queries, please feel free to contact your insurance intermediary or our Customer Service Hotline at (852) 3999 5519 for details. Completed form(s) and required document(s) should be sent to China Life Insurance (Overseas) Co. Ltd., 22/F, CLI Building, 313 Hennessy Road, Wan Chai, Hong Kong.
- 本公司有權隨時更新此申請表,並接受或拒絕未符合本公司要求的申請表。請登入本公司網站 <u>www.chinalife.com.hk</u> 瀏覽及下載 最新版本。The Company has the right to update this form from time to time and to accept or to reject the form if the Company's requirements are not fulfilled. Please visit our website www.chinalife.com.hk to view and download the latest version of the form.
- 如中英文版本有任何抵觸或不符之處,概以中文本為準。If there is any discrepancy or inconsistency between the English version and the Chinese version of this form, the Chinese version shall prevail.



| | | 保單編號 Po | olicy No. | | | | | | | | | | |
|-----------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------|----------------------------------------|-------------|------------------|---------|------------|---------|-----------|----------|-------|------|------|
| | 部份 - 索償資料 (由受保人填寫,如至 | | | | | | | | | | | | |
| | PART I – PARTICULARS OF CLAIM (To be completed by Insured/Policyholder if insured is below 18 years old) A. 受保人資料 PARTICULARS OF INSURED | | | | | | | | | | | | |
| A. 文 1 | 年齡及性別 Age and Sex of Insured | | | | | | | | | | | | |
| | - | | | | | | | | | | | | |
| 2 | 聯絡電話 Contact phone no. | | | | | | | | | | | | |
| 3 | 索償申請類別 Type of claim | □ 首次索償 Ne | | | | | | | | er Claim | | | |
| 4 | 通訊地址 Mailing Address | ☐ 待決賠案 Pe | ending Claim | | | | 里北 | 1/復代 | 炎 Revie | ew / Ap | peal | | |
| 7 | 運動時間 Mailing Address | | | | | | | | | | | | |
| | 城市 City | | 國家 Co | untry | | | | | | | | | |
| p ∉ | 流性質及有關資料 NATURE OF ILLNESS | AND DELATED IN | | | | | | | | | | | |
| B. 水 1 | 病症名稱 Name of illness | AND RELATED IN | IFURIMATIO | N | | | | | | | | | |
| • | Manie of filless | | | | | | | | | | | | |
| • | ±±+++2+ | | | | | | | | | | | | |
| 2 | 請描述症狀 Please describe symptoms | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | · · | | | | | | | |
| 3 | 症狀何時開始出現? When did these symptor | ns first appear? 年 | Year | ı | 1 | 月 Mo | nth | 1 | 日 Da | ay L | | | |
| 4 | 初診醫生/醫院的資料 The physician/hospit | al first consulted for | this injury or | illnes | S | | | | | | | | |
| | 求診日期 Date of consultation: | 年 | Year | ı | <u>ı</u> | 月 Mo | nth | 1 | 日 Da | ay L | ı | | |
| | 醫生/醫院名稱及地址 Name & Address of Phy | sician/Hospital | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | |
| 5 | 其他曾診治此症或過往類似病況的醫生/醫 | | | tal con | sulted | | | milar c | | | | | |
| | 求診日期 Date of consultation: | · | Year | 1 | 1 | 月 Mo | nth | | 日 Da J | ay L | | _ | |
| | 醫生/醫院名稱及地址 Name & Address of Phy | /sician/Hospital | | | | | | | | | | | |
| _ | ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ | | | | | | | | | | | | |
| 6 | other insurance company for similar benefits? | | | ne you | ı ııısuı | eu wii | " [| 是 | Yes | | Z | § No | |
| | 保險公司名稱 Name of Insurance Company | 保單號碼 Policy I | No. | 保障類 | 別及 | 保障金 | 注額 Ty | /pe & A | Amount | of ben | efit | | |
| | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | |
| C. 領 | 款方式 PAYMENT METHODS | | | | | | | | | | | | |
| 1 | 自動入賬 (請提供賬戶證明文件‧如印有財 | | | | | | | | | | | | |
| | DIRECT CREDIT (Please provide bank account doc 至保單持有人/受保人於香港登記的轉數快 | | | | | | | | | | | | ıred |
| | | 烏號 Bank No. | 分行編號 E | | | | | _ | | | , | | |
| | METALE OF DAILY | m J// Dailk 140. | יייייייייייייייייייייייייייייייייייייי | Ji di loi i | 1 10 . 11 | (איי בו | J//U H/III | , 1000 | unt 140 | | | | |
| | | | | | ,∟ | | | | | | 1 | | |
| | 賬戶持有人姓名(中文) (必須為保單持有人 Name of bank account holder (Chinese) (Policyhol | | 賬戶持有力 Name of ban | | | | | | | | Only) | | |
| | (, () | ,, | | | | , | J / (| | | | 3, | | |
| | 「轉數快」(FPS)只適用於實付幣種為港元或人單。 "Faster Payment System" (FPS) is only applicable | | | | | | | | | | | | |
| | that CNY currency is only applicable for CNY policy. | | | | | | | | | | | | |

HK-CL-ICLA07/202006-01

P. 2 of 6

| | | 保草編號 P | olicy No. | | | | | | | | | | |
|----------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------|--------------------------|------------------|---------------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|---------|---------|---------|
| C. 領 | 款方式(續)PAYMENT METHODS(Continue | ed) | | | | | | | | | | | |
| | 至保單持有人/受保人於香港開立的港元戶 | □ To a HKD accou | nt set up in Hor | ng Kong | g held b | by the F | Policyh | older/In | sured | | | | |
| | 銀行名稱 Name of bank 銀行編 | 扁號 Bank No. | 分行編號 E | Branch I | No. 釺 | 見行賬. | 戶號碼 | ⊪ Accoι | unt No. | | | | |
| | , | 1 1 | 1 1 | | L | I | ĺ | i | ı | ı | | ı I | |
| 賬戶持有人姓名(中文) (必須為保單持有人/受保人) | | | | | | | | | | | | | |
| | 電匯 (請遞交賠償自動入賬申請表) Telegra | aphic Transaction (Pl | lease submit Cla | im Dired | ct Payn | nent Ap | plication | n Form) |) | | | | |
| 2 | 本地銀行劃線支票 HK LOCAL CROSSED CHEQUE | | | | | | | | | | | | |
| 賠款 | 貨幣選擇 Preferred Settlement Currency | | | | | | | | | | | | |
| | 72 音音版 Daliay Curranay | 中國人壽保險(海氛 ig Dollar (at monthly | • | | | | | , | ananu) | | | | |
| | 親自到客戶服務中心提取 Collect Cheque a | | | | | | | | | は購買 | · 而保 | 單持有 | 1人尚 |
| _ | 未完成身份認證,則賠款須以支票形式支 | 付,並請保單持有 | 人帶同身份 | 證明文 | 件親臣 | 富本公 | 司的看 | 香港客, | 戶服務 | 中心中 | 收取支 | 票。) | (If the |
| | Policyholder purchased the policy online or via dire Policyholder should collect the cheque at our Hong | • | • | | • | | | | yment v | will be n | nade by | / chequ | e. The |
| П | Policynoider should collect the cheque at our Hong 授權第三者(代領人)領取 Pick up cheque in p | - | | senung | ine ide | antity do | currien | ι.) | | | | | |
| _ | 代領人姓名 | order by dumented | 代領人聯絡 | 電話 | | | | 代領 | 人身份 | 證明 | 文件號 | 碼 | |
| | Name of authorized person | Contact no. of | | ized pe | erson | | | | | d perso | | | |
| | | | | | | | | | | | | | |
| | 灣仔 Wan Chai | | *其他地點*C | Other Lo | cation: | | | | | | | | |
| | *請於 www.chinalife.com.hk 的「聯絡我們」>「聯絡中心」查閱香港境內其他地點的客戶中心(如有)。*Please visit our website www.chinalife.com.hk | | | | | | | | | | | | |
| _ | "Contact Us" > "Our Customer Service Centre" to obt | | | | ntre loc | ation(s) | in HK | (if any). | | | | | |
| 닏 | 郵寄至保單登記的通訊地址 Mail to correspond | _ | red in our Comp | any | | | | | | | | | |
| | 經保險中介人轉遞 Deliver via Insurance Inter | - | | | | | | | | | | | |
| Ш | 經銀行營業員轉送 (請指定銀行分行及經 | 辦人員) Deliver by | bank officer (Pl | ease st | ate the | branch | n and b | ank off | icer) | | | | |
| | 銀行分行 Branch | 經辦人員 Bank | Officer | | | | | | | | | | |
| 3 | 其他領款方式 OTHER PAYMENT METHODS | | | | | | | | | | | | |
| | 抵付保費及徵費 (僅適用於同一保單持有 and Levy (only applicable to inforce policy under s Payment.) 保單號碼 Policy No. | | | | | | | | | , | | • | |
| | | | | | | | | | | | | | |
| | ■ 其他·請說明 Others, please specify | | | | | | | | | | | | |
| 申請非劃線支票或匯票,請填寫「特別領取方式申請表」。 | | | | | | | | | | | | | |
| Please | complete the SPECIAL PAYMENT ARRANGEMENT | REQUEST FORM if a | apply Uncrossed | Cheque | e or De | mand D | Oraft. | | | | | | |
| D. 個. | 人資料收集聲明 PERSONAL INFORMATI | ON COLLECTION | STATEMENT | Г | | | | | | | | | |
| https://v | 我們確認已閱讀及明白「中國人壽保險(海 www.chinalife.com.hk/zh-hk/privacy-policy下載或 rsonal Information Collection Statement ("PICS") aded from https://www.chinalife.com.hk/zh-hk/priva | 向中國人壽保險 of China Life Insura | (海外)股份 ance (Overseas | 分有限公 (a) Comp | 公司索 pany L | 取。// | We cor | nfirm tha | at I/we I | have re | ad and | unders | tood |
| | 取個人壽險保費徵費 COLLECTION OF P | | | - | | JRANG | CE PO | LICIES | S | | | | |
| | 戏們謹已收悉:貴公司就保險業監管局要求 | | | | | | | | | 下稱「 | 徴費 | .) · 及 | 將收 |
| | 対費將會全數轉交予該局。保險業監管局亦 | | | | | | | | , | | | | |

I/We hereby notified that: China Life Insurance (Overseas) Company Limited, as an authorized insurer, is statutorily required to collect Premium Levy ("Levy") from policyholder on behalf of the Insurance Authority ("IA") and report to IA. IA may take legal proceedings against policyholder in respect of any outstanding Levy as

機會徵收罰款。有關收取徵費的詳情,請瀏覽中國人壽(海外)股份有限公司的網頁 $\underline{\text{www.chinalife.com.hk/levy/}}$ 。

civil debt and may impose pecuniary penalty. For details of the collection of Levy, please refer to the website at www.chinalife.com.hk/levy/.

| | | 保單編號 Po | licy No. | | | | | | | | | |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|--|--|
| F. 索償所需文件清單 CLAIM DOCUMENT CHECKLIST | | | | | | | | | | | | |
| - ✓ 基本文件 Basic Documents; ● 附加文件 Additional Documents; × 不適用 Not Applicable 索償所需文件(文件的核實副本可於本公司的客戶服務中心辦理) 危疾賠償 | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | 危疾賠償 Critical illness claim | | | | | | |
| | Claim Document (Documents can be certified at our Company's Customer Service Centres) [| | | | | | | | | | | |
| 由主绘图生情寫之與價中達主第一如心確绘图生報生書 Claim Form Dort II. Attacking Division's | | | | | | | | | | | | |
| Statement to be completed by the | v · v | | | | | | | | | | | |
| | | 振/ 心電圖/ 相關病理檢驗報告(如適用者) Laboratory/ X-ray / CT Scan / | | | | | | | | | | |
| MRI/ E.C.G. / Pathological Report | MRI/ E.C.G. / Pathological Reports (if applicable) | | | | | | | | | | | |
| 「保里止本以保里與大聲明書(provide original Policy) | 如木 庇 提供保里山 | □未能提供保單正本) Original Policy or Policy Lost Declaration (if unable to | | | | | | | | | | |
| 共同申報準則之自我證明》 Standard (CRS) | 表格(理賠適用) S | self-Certification Fo | rm(For Claim | s) for Comm | on Reporting | | • | | | | | |
| □ 受保人及保單持有人之身份記 | 登副本 The Insured | s and the Policyhol | der's ID copie | S | | | ✓ | | | | | |
| G. 聲明及授權 DECLARATION | AND AUTHORIZA | ΓΙΟΝ | | | | | | | | | | |
| 授權 Authorization | | | | | | | | | | | | |
| 本人/我們,受保人/保單持有人/索險公司、銀行、政府機構、政府證資料者,均可將該等資料提供、發人/我們/尚未成年之受保人進行所人及授讓人具有約束力;即使本,Insured/Policyholder/Claimant, represer hospital, clinic, insurance company, bar records, knowledge or information of me any of its appointed medical / para-mem myself/ ourselves/ the insured under 18 notwithstanding death or incapacity. A p聲明 Declaration 本人/我們,受保人/保單持有人/索所知所信,均為事實之全部並確實/我們對任何人所作出之任何聲明任何本申請表所需的資料,貴公司/We, the Insured/Policyholder/Claiman by my/our own hand are to the best of material, it should be disclosed here. (2) and is presented and approved by the Clinability to process and deal with this classes. | 部門·或其他機構 語及轉交給責公司 需之醫療評估及源 人/我們死亡或無行 at me/ us/ the Insured ak, government institu alus/the insured under dical examiners or lail years old in relation hotocopy of this auth (當人·謹此聲明及 養無訛; 本人/我們 可能因此不能審 t HEREBY DECLARE my/our knowledge au The Company is not ompany. If any relevation. | 、組織或人士·司; (2) 貴公司司 別試·作為審核 行為能力時·此抗 under 18 years old tion, government d r 18 years old to dis boratories to perfor to this claim. This a prization shall be an 使同意(1)上述一切 明白倘未知任何 填寫或理本素價 and AGREE that (nd belief complete bound by any state ant persons fail to p | 风知道或具 成任何其指现 本人/我們/尚 授權書/仍 HER epartment, or sclose, release m the necess authorization s s valid as the 即陳近夏是司發 申請。 1) all the foreg and true; I/We ement which I/ rovide any infe | 有任何有關定之醫療/輔原之醫療/輔原之醫療/輔原子之醫療/如力。此授物 EBY AUTHOF other organize and transfer sary medical ashall bind the soriginal. 图的所有人科技术的实现的实验,可以可以可以可以可以可以可以可以可以可以可以可以可以可以可以可以可以可以可以 | 本人/我們心 助醫療檢查! 是保人之健康 權書的影印 RIZE (1) any e ation, institution such information assessment and successors and 来,一个为人 我們均可不 nts and answertand that in the made to any i | 尚未成年之 員或化驗所 既狀況。此授 本與正本均 mployer, regis on or person, ion to the Con nd tests to ev d assignees of 本人/我們解 其事其約束 ers to all quest e event of do person unless | 受保人之紀錄 · 可報對等中國 medical that is aware of mpany; (2) the aluate the head of me/us and re 現手請表關一 tions whether of ubt as to whell sit is written or | 课 、 認識或 以 本承。I /We, the I practitioner, of or has any Company or alth status of remains valid | | | | |
| H. 簽署(請勿在空白表格上簽署 | <u> </u> | | | | | П | | | | | | |
| | 受保人(年齢 1 Insured(whose an | • | | 持有人/索 vholder/Clai | | 見證人 Witness | | | | | | |
| Insured(whose age is 18 or above) Policyholder / Claimant* Witness 簽署 Signature | | | | | | | | | | | | |
| 姓名 Name | | | | | | | | | | | | |
| 身份證/護照號碼 I.D. Card / Passport No. | | | | | | | | | | | | |
| 日期 Date | 年 Year 月 Mo | onth 🗏 Day | 年 Year | 月 Month | ⊟ Day | 年 Year | 月 Month | ⊟ Day | | | | |
| | | | - |] | | | | | | | | |
| *索償人與受保人/保單持有人關係 *Relationship with Insured/Policyholde | | | | | | | | | | | | |

| | ホ半 河間 Jik FOIICY NO. |
|------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| | - 部份 - 主診醫生報告書 (由主診醫生填寫・所有費用由受保人/保單持有人/索償人自行承擔) |
| | TII – ATTENDING PHYSICIAN'S STATEMENT (To be completed by attending physician at the Insured / Policyholder / mant's own expenses.) |
| | 方人資料 PARTICULARS OF PATIENT |
| 1 | 病人姓名 Name of Patient |
| 2 | 年齡及性別 Age and Sex |
| 3 | 身份證/ 護照號碼 I.D. Card / Passport No. |
| В. 🖺 | a床資料 CLINICAL DETAILS |
| 1 | 病人之醫療記錄可追溯至 We can trace the medical record of patient back to |
| | 年 Year 月 Month 日 Day |
| 2 | 首次出現病徵日期發生日期 Date of the symptoms first appeared |
| | 年 Year 月 Month 日 Day |
| 3 | 病人首次有關此病症之求診日期 Date of first consultation for this condition or related illness |
| | 年 Year 月 Month 日 Day |
| 4 | 請詳細說明首次會診時之徵狀和病症 Please describe the symptoms and complaints at first consultation. |
| | |
| | |
| 5 | 病人是否由其他醫生轉介?如是,請提供該醫生之姓名及地址。Is the patient referred by other 🔲 💂 Yes 🔲 🕿 No |
| | 解入定古田共心菌主特 ア・加定 ・ 調定 供飲菌 エン 左右 及地址 ・ Is the patient referred by other |
| | ±Λ₩Σ Β' |
| 6 | 診斷 Diagnosis |
| | |
| 7 | 何時確診 When was the diagnosis made 年 Year 月 Month 日 Day |
| 8 | 病人最近是否有胸痛?如有·請詳述其特徵。Did the patient complain of chest pain recently? If so, please describe the characteristics of the onset of the chest pain. |
| | describe the characteristics of the offset of the chest pain. |
| 9 | 請詳述有關心肌酵素改變的情況。Please describe any change in cardiac enzymes. |
| | |
| | |
| 10 | 請詳述病人是否有任何心電圖變化 Please describe any change in ECG |
| | |
| | |
| 11 | 其他有關心臟病之治療、檢查及其結果、有否任何併發症及出院後之覆診或跟進計劃。Other treatments, investigation procedures, |
| | results, and/or any complications and follow up plan regarding the heart attack |
| | |
| | |
| | |
| | |
| | |

HK-CL-ICLA07/202006-01 P. 5 of 6

| | | 保單 | 編號 Policy No. | | | | | | |
|--------------|------------------------------------------------------|---------------------------------------|---------------------------------------------|---------------------------------------|-----------------------------------------|------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------|------------|
| C. 閣 | 下之專業意見(續) PROFES | SIONAL COMMENT(C | ontinued) | | | | | | |
| 1 | 是次心臟病是否復發個案, attack a recurrent episode or relate | | | | | | | ☐ 是 Yes | □ 否 No |
| | 診治日期 Date of diagnosis/tre | | | 月 Month | i tile diagii | 日 Day | ireatinents. | | |
| | 詳情(包括診斷/治療/檢查及約 | 吉果) Details(including d | liagnosis/ treatments/ i | nvestigati | ons and r | esults) | | | |
| | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | |
| 2 | 病人之家族史有否增加病人患 | 是上此症的風險? Is the | re any patient's family | history wh | nich would | l increas | e the risk of | this illness? | |
| | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | |
| 3 | 病情預測 The prognosis of the | condition | | | | | | | |
| | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | |
| 4 | 是否與人體免疫缺損病毒有關 | Is it HIV related? | | | | | | | |
| | | | | | | | | | |
| | 性醫療病史 OTHER MEDICA | | | | | | | | |
| 1 | 病人過往有否以下病症/習慣 哮喘 Asthma | · · · · · · · · · · · · · · · · · · · | any medical history or 病 Cardiac problem | habit as i | ndicated I | | Diabetes Mell | itue | |
| | □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ | _ | 壓 Hypertension | | | - | 手術 Previous | | |
| | ■ 監藥 Drug abuse | | 習慣 Drinking | | | | 慣 Smoking | oporation | |
| | ■ 家族性癌症 Family history of o | | 病史 Unfavorable family h | istory | | | , and the second | | |
| | □ 以上皆沒有 None | □ 其他 | 疾病・請說明 Other dise | ease, please | especify | | | | |
| 2 | 該病人曾否因患上述疾病或其 | | | | 述詳情。 | Had the | patient prev | iously been | treated or |
| | hospitalized for the above diseas 日期 Dates | se or other major diseas | e? If so, please give de 治療/住 | | | | 医处 什 # | 夕/殹陀夕 | · |
| 年 Yea | | 疾病 Disease | Details of treatme | | 醫生姓名/醫院名稱 Name of Physician/Hospital | | | | |
| | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | |
| 3 | | ease provide details of D | rinking & Smoking hab | oit. | | | | | |
| | 習慣始自 Drinking/ Smoking sta | | 年 Ye | | | 月 | Month | ⊟ Day | |
| | 每日用量 Daily consumption | | (支 <i>/</i> · | □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ | piece/ pa | ck/ bottle | e/ can) | | |
| F ‡ | 診醫生資料 ATTENDING PH | YSICIAN'S INFORMAT | | | <u> </u> | | | | |
| | §生姓名 | | | | 資歷 | | | | |
| Name | of Attending physician | | | | Qualifica | ation | | | |
| 地址 Addres | | | | | 聯絡電 | 話 | | | |
| | 22 | | | | Contact | No | | | |
| | | | | | Contact | No. | 年 Year | 月 Month | ∏ Dav |
| 主診 | ss 醫生簽署/醫院蓋章 ure & Stamp of Attending | | | | Contact 日期 Date | No. | 年 Year | 月 Month | 日 Day |

HK-CL-ICLA07/202006-01 P. 6 of 6